Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Capolago Flyers	1L
CLUB 2	Rossemaison III	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Capolago	Date / Datum Date / Data	30.03.2019
Start / Beginn Début / Inizio: 15:02	End / Ende Fin / Fine: 17:10	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB54
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	58

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207621	CETTI Samanta	
Official scorer Marqueur	97202	FELAPPI Paolo	
Referee 1 Arbitre 1	9800	ORTELLI Moreno	
Referee 2 Arbitre 2	9230	JORNOD Jérémy	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
6	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Capolago Flyers**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

☐

1 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
10	C	ZANDA Francesco				205124
6	A	BERNASCONI Enzo				2118
90	G	SWIDERSKI Jan	X	X	X	218942
29	G	CEREGHETTI Ryan				211345
19		CETTI Christian				201102
23		LEEMANN Jeffrey				206027
7		MANZOCCHI Pietro				205180
21		REALINI Athos				2308
50		GAETA Christian				203463
67		CASELLINI Damiano				99097
96		VALLI Pascal				2124
80		CETTI Nikolas				201101
11		RUMO Valentino				208280
38		TORRI Chris				208344

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: **HÜRSCHLER Walter** — Signature — 202523

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
17:39	96	50	1
19:03	10	50	2
27:54	50	6	3
35:48	19	96	4
55:25	10		5
58:08	10		6

TOTAL: 6

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
05:49	6	2	00:00	07:49	E
08:05	50	2	00:00	10:05	H
10:06	90	2	00:00	12:06	D
19:42	21	2	00:00	21:42	A
24:12	19	2	00:00	26:12	H
26:28	96	2	00:00	28:28	D
30:09	19	2	00:00	32:09	A
39:19	6	20	00:00	60:00	N
39:19	67	2	00:00	40:45	E
47:15	7	2	00:00	49:15	J1
52:31	50	2	00:00	54:31	E

TOTAL: 40 min

2 Rossemaison III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
2	C	ROHRER Gilles				209394
55	A	PAPE Quentin				204303
1	G	FRINGELI Colin	X	X	X	208086
	G					
10		PERRIN Jérôme				98410
88		SCHAFFTER Régis				205130
99		FLEURY Théo				214035
92		SEURET Dylan				201404
71		SEURET Célien				203365
12		WILLEMIN Joey				215206
8		GYSELER Michaël				213395

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: **TURBERG Pascal** — Signature — 10154

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
40:45	10	2	1
45:41	55		2
56:19	2		3

TOTAL: 3

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
10:47	10	2	00:00	12:47	H
13:21	99	2	00:00	15:21	A
30:09	92	2	00:00	32:09	V1
33:56	12	2	00:00	35:48	H
39:19		20	00:00	60:00	N

TOTAL: 28 min